

**ESPAÑOL****FRECUENCÍMETRO, TACÓMETRO**

HOJA TÉCNICA ..... 2

**FRANÇAIS****FRÉQUENCEMÈTRE, TACHYMETRE**

FEUILLE TECHNIQUE ..... 3

**ENGLISH****FREQUENCYMETER, TACHOMETER**

DATA SHEET ..... 4

DOWNLOAD  
USER MANUAL

## DESCRIPCIÓN

Frontal 48 x 24 mm

Instrumento de panel para medición de **frecuencias, velocidades lineales o angulares (r.p.m.)**, totalmente programable por teclado.

Rango de display 0 ÷ 9999, punto decimal programable.

Acepta la conexión de los captadores estándar: Magnético, Namur, PNP, NPN, contacto libre, así como la posibilidad de medir la frecuencia de señales desde 10V a 600V AC, por ejemplo la frecuencia de la red de suministro.

Resolución como frecuencímetro: 0,01Hz, 0,1Hz y 1Hz.

Tacómetro en modo TAC programando solo el número de pulsos por vuelta o en modo RATE programando la relación Frecuencia / Display en la unidad de ingeniería deseada.



## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

### ENTRADA

Frecuencia Máx. ..... 7 kHz  
Frecuencia Min. ..... 0,01Hz  
Excitación captadores .... 5V, 8V, 12VDC @ 60mA (programable)

**Entrada alta tensión** ..... 10V a 600VAC  
**Captador magnético** ..... Vin > 30 mV eff. (60Hz)

**Captador Namur** ..... Rc=1,5kΩ, Ion<1mA, Ioff>3mA  
**Captadores NPN y PNP** ..... Rc (NPN)=3k9Ω , (PNP)=1k5Ω  
Niveles lógicos : « 0 » <2,4V / « 1 » > 2,6V

**TTL/24V(Encoder)** Niveles lógicos : « 0 » <2,4V / « 1 » > 2,6V  
**Contacto Libre** ..... Vc=5V, Rc=3k9Ω, Fc=20Hz

### PRECISIÓN a 23°C ±5°C

Error Max. ..... ±(0.01% de la lectura + 1 dígitos)  
Coeficiente de temperatura ..... 50 ppm/°C  
Tiempo de calentamiento ..... 5 minutos

### ALIMENTACIÓN y FUSIBLES (DIN 41661, no incorporados)

**PICA-F:** 85-265V AC 50/60Hz y 100-300V DC F 0.1A/ 250V  
**PICA-F6:** 21-53V AC 50/60Hz y 10.5-70V DC F 0.5A/ 250V  
Potencia ..... 2.2W

### DISPLAY

Rango ..... 0 ÷ 9999  
Tipo ..... 4 dígitos rojos 10mm  
Cadencia presentación ..... 10/s  
Indicación de sobreescala .....  $\overline{0.0E}$

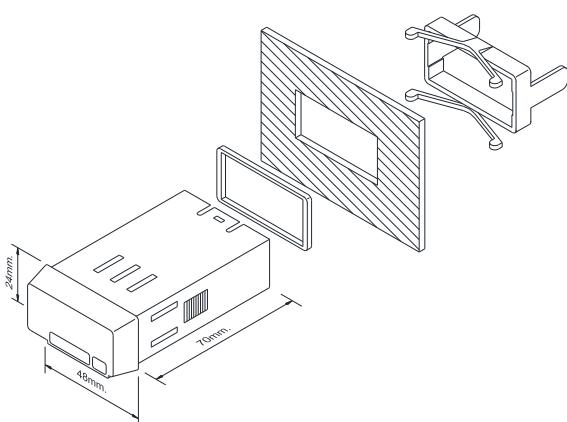
### AMBIENTALES

Temperatura trabajo..... -10°C ÷ +60°C  
Temperatura almacenamiento..... -25°C ÷ +85°C  
Humedad relativa no condensada..... <95% @ 40°C  
Altitud máxima ..... 2000m.  
Estanqueidad frontal..... IP65

## DIMENSIONES Y MONTAJE

Dimensiones ..... 48 x 24 x 70 mm.  
Orificio en panel ..... 45 x 22 mm.  
Peso ..... 60g.  
Material de la caja ..... Policarbonato s/ UL 94 V-0

El instrumento dispone de una junta de estanqueidad y de una brida de sujeción para su fijación tanto anterior como posterior en el panel.



## PROGRAMACIÓN

- Selección tipo de entrada
- Selección modo de trabajo



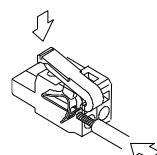
Detalle teclado (vista inferior)

## CONEXIONES

### Alimentación



Vista posterior



ALIMENTACIÓN		
PIN	AC VERSION	DC VERSION
1	AC LO	-V DC
2	AC HI	+V DC
SEÑAL ENTRADA		
1	Entrada 10-600VAC	
2	Libre	
3	+ Excitación	
4	Entrada señal	
5	- Comun	

## REFERENCIAS DE PEDIDO

**PICA-F:** ..... 85-265V AC 50/60Hz y 100-300V DC  
**PICA-F6:** ..... 21-53V AC 50/60Hz y 10.5-70V DC

## DESCRIPTION

### Face avant 48 x 24 mm

Instrument de tableau pour mesurer des **fréquences**, des **vitesses linéaires** ou **angulaires** (r.p.m.), entièrement programmable par clavier.

Plage d'affichage 0 + 9999, point décimal programmable.

Il accepte le raccordement de capteurs standards : Magnétique, Namur, PNP, NPN, Contact libre, ainsi que la possibilité de mesurer la fréquence des signaux de 10V à 600V AC, par exemple la fréquence du réseau d'alimentation.

Résolution en fréquencemètre : 0,01 Hz, 0,1 Hz et 1 Hz.

Tachymètre en mode TAC en programmant uniquement le nombre d'impulsions par tour ou en mode RATE en programmant la relation Fréquence / Affichage dans l'unité technique souhaitée.



## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

### ENTRÉE

Fréquence Max ..... 7 kHz  
Fréquence Min ..... 0,01Hz  
Excitation capteurs ..... 5V, 8V, 12VDC @ 60mA (programmable)

### Entrée haute tension

**Capteur magnétique** ..... 10V à 600VAC  
..... Vin > 30 mV eff. (60Hz)  
..... Vin > 300 mV eff. (6kHz)

**Capteur Namur** ..... Rc=1,5kΩ, Ion<1mA, Ioff>3mA  
**Capteurs NPN et PNP** ..... Rc (NPN)=3k9Ω , (PNP)=1k5Ω  
Niveaux logiques : « 0 » <2,4V / « 1 » > 2,6V

**TTL/24V(Encoder)** Niveaux logiques:< 0 >2,4V / < 1 >>2,6V  
**Contact Libre** ..... Vc=5V, Rc=3k9Ω, Fc=20Hz

### PRÉCISION à 23°C ±5°C

Erreur Max ..... ±(0,01% de la lecture + 1 digit)  
Coefficient de température ..... 50 ppm/°C  
Temps d'échauffement ..... 5 minutes

### ALIMENTATION et FUSIBLES (DIN 41661, non fourni)

**PICA-F:** 85-265V AC 50/60Hz et 100-300V DC F 0.1A/ 250V  
**PICA-F6:** 21-53V AC 50/60Hz et 10.5-70V DC F 0.5A/ 250V  
Consommation ..... 2.2W

### AFFICHAGE

Plage ..... 0 ÷ 9999  
Type ..... 4 digits rouges 10mm  
Cadence présentation ..... 10/s  
Indication de dépassement d'échelle ..... *Over*

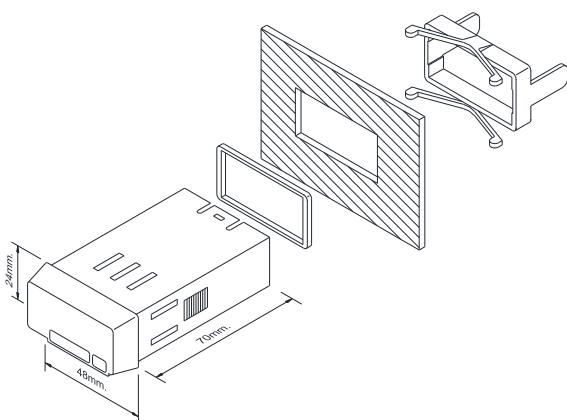
### ENVIRONNEMENT

Température de service ..... -10°C ÷ +60°C  
Température de stockage ..... -25°C ÷ +85°C  
Humidité relative non condensée ..... <95% @ 40°C  
Altitude maximale ..... 2000m.  
Estanchéité frontale ..... IP65

## DIMENSIONS et MONTAGE

Dimensions ..... 48 x 24 x 70 mm.  
Orifice de montage sur panneau ..... 45 x 22 mm.  
Poids ..... 60g.  
Matériau du boîtier ..... Polycarbonate s/ UL 94 V-0

L'instrument est doté d'un joint d'étanchéité et d'une bride de serrage pour sa fixation aussi bien antérieurement que postérieurement sur le panneau.



## PROGRAMMATION

- Sélection du type d'entrée
- Sélection du mode de travail



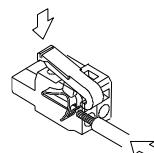
Détail du clavier (vue de dessous)

## RACCORDEMENTS

### Alimentation



Vue arrière



ALIMENTATION		
PIN	AC VERSION	DC VERSION
1	AC LO	-V DC
2	AC HI	+V DC
CN2		
ENTRÉE / EXCITATION		
1	Entrée 10-600VAC	
2	Libre	
3	+ Excitation	
4	Entrée signal	
5	- Commun	

## RÉFÉRENCES POUR COMMANDES

**PICA-F:** ..... 85-265V AC 50/60Hz et 100-300V DC  
**PICA-F6:** ..... 21-53V AC 50/60Hz et 10.5-70V DC

## DESCRIPTION

**Front 48 x 24 mm**

Panel instrument for measuring **frequencies, linear or angular speeds** (r.p.m.), fully programmable by keyboard.

Display range 0 ÷ 9999, programmable decimal point.

It accepts the connection of standard sensors: Magnetic, Namur, PNP, NPN, Switch, as well as the possibility of measuring the frequency of signals from 10V to 600V AC, for example the frequency of the supply network.

Resolution as a frequency meter: 0.01Hz, 0.1Hz and 1Hz.

Tachometer in TAC mode by programming only the number of pulses per revolution or in RATE mode by programming the Frequency / Display relationship in the desired engineering unit.



## TECHNICAL CHARACTERISTICS

### INPUT

Frequency Máx. .... 7 kHz  
Frequency Min. .... 0,01Hz  
Sensors excitation ..... 5V, 8V, 12VDC @ 60mA (programmable)

**High voltage input** ..... 10V to 600VAC  
**Pick up magnetic** ..... Vin > 30 mV eff. (60Hz)  
..... Vin > 300 mV eff. (6kHz)

**Namur sensor** ..... Rc=1,5kΩ, Ion<1mA, Ioff>3mA  
**NPN & PNP sensors** ..... Rc (NPN)=3k9Ω , (PNP)=1k5Ω  
Logical levels : « 0 » <2,4V / « 1 » > 2,6V

**TTL/24V(Encoder)** Logical levels : « 0 » <2,4V / « 1 » > 2,6V  
**Switch** ..... Vc=5V, Rc=3k9Ω, Fc=20Hz

### ACCURACY @ 23°C ±5°C

Max. error. .... ±(0.01% of reading + 1 digit)  
Temperature coefficient ..... 50 ppm/°C  
Warm-up ..... 5 minutes

### POWER SUPPLY and FUSES (DIN 41661, not included)

**PICA-F:** 85-265V AC 50/60Hz / 100-300V DC F 0.1A/ 250V  
**PICA-F6:** 21-53V AC 50/60Hz / 10.5-70V DC F 0.5A/ 250V  
Consumption ..... 2.2W

### DISPLAY

Range ..... 0 ÷ 9999  
Type ..... 4 red digits, 10mm  
Rate ..... 10/s  
Overflow indication ..... *Over*

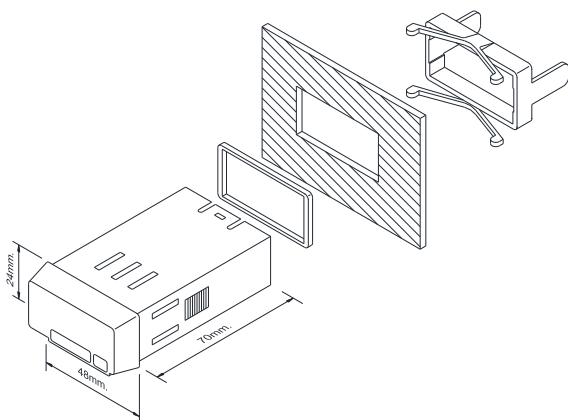
### ENVIRONMENTAL

Operatinf temperature ..... -10°C ÷ +60°C  
Storage temperature ..... -25°C ÷ +85°C  
Relative humidity (non condensed) ..... <95% @ 40°C  
Maximum altitude ..... 2000m.  
Panel sealing ..... IP65

## DIMENSIONS and MOUNTING

Dimensions ..... 48 x 24 x 70 mm.  
Panel cut-out ..... 45 x 22 mm.  
Weight ..... 60g.  
Case material ..... Polycarbonat s/ UL 94 V-0

The instrument has a sealing gasket and a clamping flange for fixing it both anteriorly and posteriorly on the panel.



## PROGRAMMING

- Input type selection
- Working mode selection



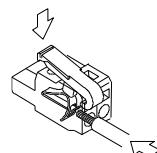
Keyboard detail (bottom view)

## WIRING

### Power supply



Rear view



CN1		POWER SUPPLY	
PIN	AC VERSION	DC VERSION	
1	AC LO	-V DC	
2	AC HI	+V DC	
CN2		INPUT / EXCITATION	
1	Input 10-600VAC		
2	N.C.		
3	+ Excitation		
4	Input signal		
5	- Common		

## ORDER REFERENCES

**PICA-F:** ..... 85-265V AC 50/60Hz / 100-300V DC  
**PICA-F6:** ..... 21-53V AC 50/60Hz / 10.5-70V DC